

II

(Atti per i quali la pubblicazione non è una condizione di applicabilità)

COMMISSIONE

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 9 aprile 1986

relativa alle condizioni di polizia sanitaria ed alla certificazione veterinaria cui è subordinata l'importazione di carni fresche provenienti dall'Argentina

(86/194/CEE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

vista la direttiva 72/462/CEE del Consiglio, del 12 dicembre 1972, relativa a problemi sanitari e di polizia sanitaria all'importazione di animali delle specie bovina e di carni fresche in provenienza dai paesi terzi ⁽¹⁾, modificata da ultimo dal regolamento (CEE) n. 3768/85 ⁽²⁾, in particolare gli articoli 16 e 28,

considerando che le condizioni di polizia sanitaria e la certificazione veterinaria cui è subordinata l'importazione di carni fresche provenienti dall'Argentina sono state fissate con la decisione 78/693/CEE della Commissione ⁽³⁾, in particolare per quanto concerne l'afta epizootica;

considerando che recenti ricerche scientifiche sulla sopravvivenza del virus dell'afta epizootica in talune categorie di carni fresche fanno ritenere che occorrerebbe procedere a un riesame generale delle condizioni d'importazione di tali carni dai paesi in cui tale malattia sussiste allo stadio endemico;

considerando che nel marzo 1986 le autorità veterinarie competenti dell'Argentina hanno assunto alcuni impegni scritti nei confronti della Commissione; che tali impegni danno garanzie quanto alla peste suina e all'afta epizootica esotica, con particolare riferimento alla notifica dei focolai di malattia alla Commissione e agli Stati membri e alle questioni connesse;

considerando che le misure previste dalla presente decisione sono conformi al parere del comitato veterinario permanente,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

1. Gli Stati membri autorizzano l'importazione dall'Argentina delle seguenti categorie di carni fresche:

- a) carni fresche disossate, di bovini, ovini e caprini, escluse le frattaglie, dalle quali siano state asportate le principali ghiandole linfatiche accessibili e che posseggano i requisiti indicati nel certificato sanitario d'accompagnamento, redatto in conformità del modello di cui all'allegato A;
- b) carni fresche disossate o non disossate, di bovini, ovini e caprini, nati, allevati e macellati nelle regioni dell'Argentina situate a sud del 42° parallelo, che posseggano i requisiti indicati nel certificato sanitario d'accompagnamento, redatto in conformità del modello di cui all'allegato B;
- c) carni fresche di solipedi domestici, che posseggano i requisiti indicati nel certificato sanitario d'accompagnamento, redatto in conformità del modello di cui all'allegato C;
- d) le seguenti frattaglie di bovini, oltre alle frattaglie che possono essere importate ai sensi del disposto della lettera b):
 - cuori completamente puliti,
 - muscoli diaframmatici completamente puliti,
 - lingue completamente pulite, con epitelio e senza osso, cartilagine o tonsille,

che posseggano i requisiti indicati nel certificato sanitario d'accompagnamento, redatto in conformità del modello di cui all'allegato D.

⁽¹⁾ GU n. L 302 del 31. 12. 1972, pag. 28.

⁽²⁾ GU n. L 362 del 31. 12. 1985, pag. 8.

⁽³⁾ GU n. L 236 del 26. 8. 1978, pag. 19.

2. Gli Stati membri vietano l'importazione dall'Argentina di carni fresche di categorie diverse da quelle elencate al paragrafo 1.

Articolo 2

1. In deroga all'articolo 1, paragrafo 2, gli Stati membri possono anche autorizzare l'importazione di alcuni tipi di frattaglie di bovini:

- fegato completamente rifilato,
- muscoli masseteri completamente rifilati,
- polmoni rifilati,
- altre frattaglie rifilate senz'osso o cartilagine,

presentando come minimo le garanzie previste nel certificato sanitario relativo ad ogni capo, conforme al modello di cui all'allegato E. I muscoli masseteri possono essere destinati tanto al consumo umano quanto alla trasformazione in alimenti per animali domestici. I polmoni, fegati ed altre frattaglie devono essere usati esclusivamente per la produzione di alimenti per animali domestici.

2. L'autorizzazione di cui al paragrafo 1, per l'importazione delle suddette frattaglie, destinate al consumo umano o alla produzione di alimenti per animali domestici, può essere concessa soltanto a stabilimenti espressamente riconosciuti a tal fine dagli Stati membri. Gli Stati membri informano immediatamente la Commissione dell'autorizzazione e delle condizioni di autorizzazione di ogni stabilimento.

In ogni caso, l'autorizzazione può essere rilasciata soltanto ad uno stabilimento di trasformazione riconosciuto dalle autorità nazionali e sotto continuo controllo veterinario, a condizione che sia fornita la garanzia che la materia prima sarà utilizzata esclusivamente per gli scopi previsti, evitando ogni possibilità di contatto con altri prodotti non sterilizzati e che non lascerà lo stabilimento nello stato originario, salvo casi di emergenza, in cui essa verrà allora consegnata ad un impianto per la distruzione delle carcasse animali, sotto controllo di un veterinario ufficiale. Devono inoltre essere rispettate le seguenti condizioni minime:

- a) in caso di spedizione verso il territorio comunitario, la materia prima deve essere chiusa in contenitori stagni e sigillati. Per i muscoli masseteri destinati al consumo umano, i cartoni, i contenitori e i documenti di accompagnamento devono recare la seguente dicitura: « Da usare esclusivamente per la produzione di prodotti a base di carne cotta ». Per il fegato, i muscoli masseteri, i polmoni o altre frattaglie destinati alla produzione di alimenti per animali domestici, i cartoni, i contenitori e i documenti di accompagnamento devono recare la seguente dicitura: « Da usare esclusivamente per la produzione di alimenti per animali ». In entrambi i casi i contenitori e i documenti di accompagnamento devono recare l'indicazione del nome e dell'indirizzo del destinatario;

- b) dal luogo d'arrivo in territorio comunitario, la materia prima deve essere trasportata con contenitori o mezzi di trasporto stagni e debitamente sigillati verso uno stabilimento di trasformazione riconosciuto dalle autorità nazionali e sotto controllo veterinario permanente.

Tuttavia, in caso di necessità, la materia prima può essere spedita temporaneamente ad un deposito frigorifero riconosciuto per tale scopo e posto sotto controllo veterinario permanente, purché siano rispettate le condizioni di cui sopra;

- c) non appena la materia prima è giunta nel territorio dello Stato membro di destinazione e prima che essa venga spedita allo stabilimento di trasformazione riconosciuto, si deve inviare senza indugi al veterinario ufficiale locale una notifica preventiva di spedizione;
- d) durante il processo di fabbricazione la materia prima deve essere sterilizzata in scatole da conserva, in modo da raggiungere un valore Fc minimo di 3; il prodotto finito deve essere sottoposto ad un controllo veterinario da cui risulti che ha effettivamente raggiunto tale valore;
- e) i veicoli, i contenitori o gli altri mezzi di trasporto di cui alla lettera b), come pure tutte le attrezzature e gli utensili entrati in contatto con la materia prima anteriormente alla sterilizzazione, devono essere puliti e disinfettati, mentre gli imballaggi ed i condizionamenti devono essere distrutti in un inceneritore.

3. L'autorizzazione di cui al paragrafo 1 deve essere notificata alle autorità competenti degli Stati membri attraverso i quali la materia prima deve transitare.

Articolo 3

Pur continuando a vietare la vaccinazione regolare contro l'afta epizootica sul loro territorio, la Danimarca, l'Irlanda ed il Regno Unito, per le carni fresche disossate di bovini, ovini e caprini di cui all'articolo 1, paragrafo 1, lettera a), le carni fresche di bovini, ovini e caprini di cui allo stesso paragrafo, lettera b), e le frattaglie di cui allo stesso paragrafo, lettera d), sono autorizzati a mantenere il regime applicato alle importazioni di tali carni sino alla data d'applicazione della presente decisione.

Articolo 4

La presente decisione non si applica alle importazioni di ghiandole ed organi autorizzate dal paese di destinazione per la fabbricazione di prodotti farmaceutici.

Articolo 5

La presente decisione si applica a decorrere dal 1° aprile 1986. Tuttavia i certificati attualmente impiegati, eventualmente modificati in conformità delle disposizioni della presente decisione, possono essere utilizzati sino al 30 giugno 1986.

Articolo 6

La presente decisione deve essere riesaminata in funzione dell'evoluzione dell'afta epizootica nella Comunità e dei metodi di lotta contro questa malattia.

Articolo 7

Le decisioni 78/695/CEE e 85/240/CEE sono abrogate.

Articolo 8

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 9 aprile 1986.

Per la Commissione

Frans ANDRIESEN

Vicepresidente

ALLEGATO A

CERTIFICATO DI SANITÀ

relativo a carni fresche ⁽¹⁾ disossate, escluse le frattaglie, di bovini, ovini e caprini, destinate alla Comunità economica europea

Paese di destinazione :

Numero del certificato di salubrità ⁽²⁾ :

Paese esportatore : Argentina

Ministero :

Dipartimento :

Riferimenti :

(facoltativo)

I. Identificazione delle carni :

Carni di
(specie animale)

Tipo dei pezzi ⁽³⁾ :

Tipo di imballaggio :

Numero dei pezzi o degli imballaggi :

Peso netto :

II. Provenienza delle carni :

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario del (dei) macello(i) riconosciuto(i) :

.....
.....
.....

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario del (dei) laboratorio(i) di sezionamento riconosciuto(i) :

.....
.....

III. Destinazione delle carni :

Le carni sono spedite da :
(luogo di spedizione)

a :
(paese e luogo di destinazione)

con il seguente mezzo di trasporto ⁽⁴⁾ :

Nome e indirizzo dello speditore :

.....

Nome e indirizzo del destinatario :

.....

⁽¹⁾ Carni fresche : tutte le parti di animali domestici delle specie bovina, ovina e caprina idonee al consumo umano, che non hanno subito alcun trattamento inteso ad assicurarne la conservazione ; sono tuttavia considerate fresche le carni trattate per mezzo del freddo.

⁽²⁾ Facoltativo.

⁽³⁾ L'importazione delle carni fresche disossate di bovini, ovini e caprini è autorizzata soltanto dopo disossamento totale e previa asportazione delle principali ghiandole linfatiche accessibili.

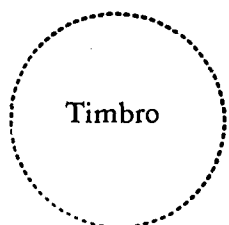
⁽⁴⁾ Per i contenitori indicare il numero d'immatricolazione, per gli aerei il numero del volo e per le navi il nome.

IV. Attestato di sanità :

Il sottoscritto, veterinario ufficiale, certifica che :

1. le carni fresche disossate sopra descritte derivano :
 - da animali che hanno soggiornato in territorio argentino per almeno tre mesi prima della macellazione, ovvero dal momento della nascita, se trattasi di animali di età inferiore a tre mesi,
 - nel caso di bovini,
 - i) da animali che hanno trascorso detto periodo in una zona in cui si pratica regolarmente la vaccinazione dei bovini contro l'afta epizootica ed il relativo controllo ufficiale ⁽¹⁾,
 - ii) da animali nati, allevati e macellati a sud della linea dei fiumi Barrancas e Colorado ⁽¹⁾,
 - da animali provenienti da un allevamento (da allevamenti) in cui non si sono verificati casi di afta epizootica nei 60 giorni precedenti la loro spedizione e intorno al quale (ai quali), nel raggio di 25 km, non si sono verificati casi di afta epizootica negli ultimi 30 giorni,
 - da animali che sono stati trasportati direttamente dall'allevamento d'origine al macello riconosciuto in questione, senza passare attraverso un mercato, senza avere contatti con animali non rispondenti alle condizioni richieste per l'esportazione delle rispettive carni verso la Comunità e, se sono stati impiegati mezzi di trasporto, previa pulizia e disinfezione di questi ultimi prima del carico,
 - da animali che, nel corso dell'ispezione sanitaria ante mortem di cui al capitolo V dell'allegato I della direttiva 64/433/CEE modificata da ultimo, effettuata presso il macello nelle ventiquattro ore precedenti la macellazione sono stati sottoposti in particolare ad un esame della bocca e degli zoccoli, da cui è risultata l'assenza di sintomi di afta epizootica,
 - nel caso di carni fresche di ovini e caprini, da animali non provenienti da un allevamento soggetto a divieto per ragioni sanitarie, in conseguenza del manifestarsi di un caso di brucellosi ovina o caprina nelle sei settimane precedenti ;
2. le carni fresche disossate provengono da uno stabilimento (da stabilimenti) in cui, in caso di scoperta di un focolaio di afta epizootica, le operazioni di preparazione delle carni destinate all'esportazione verso la Comunità europea possono riprendere soltanto previo abbattimento di tutti gli animali presenti, eliminazione di tutte le carni, pulizia totale e disinfezione totale dello stabilimento (degli stabilimenti), effettuati sotto il controllo ufficiale ;
3. le carni fresche disossate descritte qui sotto provengono da carcasse
 - (i) che hanno subito una maturazione a una temperatura ambiente superiore a + 2° C per almeno ventiquattro ore prima del disossamento
 - (ii) e nelle quali, dopo maturazione e prima che le ossa siano lavate, il valore del PH misurato elettronicamente all'interno del muscolo longissimus dorsi è stato registrato a meno di 6,0 in ciascun caso.
4.⁽²⁾

Fatto a, il



.....
(firma del veterinario ufficiale)

⁽¹⁾ Cancellare la dicitura inutile.

⁽²⁾ Condizioni supplementari richieste dal Regno Unito.

ALLEGATO B

CERTIFICATO DI SANITÀ

relativo a carni fresche ⁽¹⁾ che provengono dalle regioni dell'Argentina situate a sud del 42° parallelo, di bovini, ovini e caprini destinate alla Comunità economica europea

Paese di destinazione :

Numero del certificato di salubrit  ⁽²⁾ :

Paese esportatore : Argentina (a sud del 42° parallelo)

Ministero :

Dipartimento :

Riferimenti :

(facoltativo)

I. Identificazione delle carni :

Carni di ⁽³⁾

(specie animale)

Tipo dei pezzi :

Tipo d'imballaggio :

Numero dei pezzi o degli imballaggi :

Peso netto :

II. Provenienza delle carni :

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario ⁽²⁾ del (dei) macello(i) riconosciuto(i) :

.....

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario ⁽²⁾ del (dei) laboratorio(i) di sezionamento riconosciuto(i) :

.....

III. Destinazione delle carni :

Le carni sono spedite da :

(luogo di spedizione)

a :

(paese e luogo di destinazione)

con il seguente mezzo di trasporto ⁽⁴⁾ :

Nome e indirizzo dello speditore :

.....

Nome e indirizzo del destinatario :

.....

⁽¹⁾ Carni fresche : tutte le parti di animali domestici delle specie bovina, ovina e caprina idonee al consumo umano, che non hanno subito alcun trattamento inteso ad assicurarne la conservazione ; sono tuttavia considerate fresche le carni trattate per mezzo del freddo.

⁽²⁾ Facoltativo quando il paese di destinazione autorizza l'importazione di carni fresche per impieghi diversi dal consumo umano, in applicazione dell'articolo 19, lettera a), della direttiva 72/462/CEE.

⁽³⁾ L'importazione delle carni fresche di bovini, ovini e caprini   autorizzata soltanto se esse provengono da animali nati, allevati e macellati in Argentina a sud del 42° parallelo.

⁽⁴⁾ Per i contenitori indicare il numero d'immatricolazione, per gli aerei il numero del volo e per le navi il nome.

IV. Attestato di sanità :

Il sottoscritto, veterinario ufficiale, certifica che :

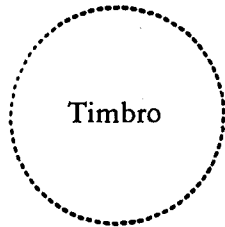
1. le carni fresche sopra descritte derivano :

- da animali nati, allevati e macellati in regioni dell'Argentina situate a sud del 42° parallelo,
- da animali provenienti da un allevamento (da allevamenti) in cui non si sono verificati casi di afta epizootica nei 60 giorni precedenti la loro spedizione e intorno al quale (ai quali), nel raggio di 25 km, non si sono verificati casi di afta epizootica negli ultimi 30 giorni,
- da animali che sono stati trasportati direttamente dall'allevamento d'origine al macello riconosciuto in questione, senza passare attraverso un mercato, senza avere contatti con animali non rispondenti alle condizioni richieste per l'esportazione delle rispettive carni verso la Comunità e, se sono stati impiegati mezzi di trasporto, previa pulizia e disinfezione di questi ultimi prima del carico,
- da animali che, nel corso dell'ispezione sanitaria ante mortem di cui al capitolo V dell'allegato I della direttiva 64/433/CEE modificata da ultimo, effettuata presso il macello nelle ventiquattro ore precedenti la macellazione, sono stati sottoposti in particolare ad un esame della bocca e degli zoccoli, da cui è risultata l'assenza di sintomi di afta epizootica,
- nel caso di carni fresche di ovini e caprini, da animali non provenienti da un allevamento soggetto a divieto per ragioni sanitarie, in conseguenza del manifestarsi di un caso di brucellosi ovina o caprina nelle sei settimane precedenti ;

2. le carni fresche provengono da uno stabilimento (da stabilimenti) in cui, in caso di scoperta di un focolaio di afta epizootica, le operazioni di preparazione delle carni destinate all'esportazione verso la Comunità europea possono riprendere soltanto previo abbattimento di tutti gli animali presenti, eliminazione di tutte le carni, pulizia totale e disinfezione totale dello stabilimento (degli stabilimenti), effettuati sotto il controllo di un veterinario ufficiale.

3. (1)

Fatto a, il



.....
(firma del veterinario ufficiale)

(1) Condizioni supplementari richieste dal Regno Unito.

ALLEGATO C

CERTIFICATO DI SANITÀ

relativo a carni fresche ⁽¹⁾ di solipedi domestici destinate alla Comunità economica europea

Paese di destinazione :

Numero del certificato di salubrità ⁽²⁾ :

Paese esportatore : Argentina

Ministero :

Dipartimento :

Riferimenti :

(facoltativo)

I. Identificazione delle carni :

Carni di solipedi domestici

Tipo dei pezzi :

Tipo d'imballaggio :

Numero dei pezzi o degli imballaggi :

Peso netto :

II. Provenienza delle carni :

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario ⁽²⁾ del(i) macello(i) riconosciuto(i) :

.....

.....

.....

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario ⁽²⁾ del(i) laboratorio(i) di sezionamento
riconosciuto(i) :

.....

.....

III. Destinazione delle carni :

Le carni sono spedite da :

(luogo di spedizione)

a :

(paese e luogo di destinazione)

con il seguente mezzo di trasporto ⁽³⁾ :

Nome e indirizzo dello speditore :

.....

Nome e indirizzo del destinatario :

.....

⁽¹⁾ Carni fresche : tutte le parti di solipedi domestici idonee al consumo umano, che non hanno subito alcun trattamento inteso ad assicurarne la conservazione ; sono tuttavia considerate fresche le carni trattate per mezzo del freddo.

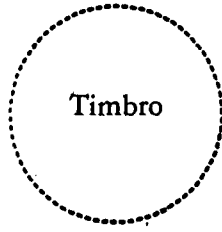
⁽²⁾ Facoltativo quando il paese di destinazione autorizza l'importazione di carni fresche per impieghi diversi dal consumo umano, in applicazione dell'articolo 19, lettera a), della direttiva 72/462/CEE.

⁽³⁾ Per i contenitori indicare il numero d'immatricolazione, per gli aerei il numero del volo e per le navi il nome.

IV. Attestato di sanità :

Il sottoscritto, veterinario ufficiale, certifica che le carni fresche sopra descritte derivano da animali che hanno soggiornato in territorio argentino per almeno tre mesi prima della macellazione, ovvero dal momento della nascita, se trattasi di animali di età inferiore a tre mesi.

Fatto a, il



.....
(firma del veterinario ufficiale)

ALLEGATO D

CERTIFICATO DI SANITÀ

relativo a frattaglie⁽¹⁾ autorizzate dall'articolo 1, paragrafo 1, lettera d) (cuori, muscoli diaframmatici e lingue) di bovini, destinate alla Comunità economica europea

Paese di destinazione :

Numero del certificato di sanità⁽²⁾ :

Paese esportatore : Argentina

Ministero :

Dipartimento :

Riferimenti :

(facoltativo)

I. Identificazione delle frattaglie⁽¹⁾ :

Frattaglie di bovini

Tipo di frattaglie : (cuori/muscoli diaframmatici/lingue)

Tipo dell'imballaggio :

Numero degli imballaggi :

Peso netto :

II. Provenienza delle frattaglie :

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario del(i) macello(i) riconosciuto(i) :

.....

.....

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario del(i) laboratorio(i) di sezionamento riconosciuto(i) :

.....

.....

III. Destinazione delle frattaglie :

Le frattaglie sono spedite da :

(luogo di spedizione)

a :

(paese e luogo di destinazione)

con il seguente mezzo di trasporto⁽³⁾ :

Nome e indirizzo dello speditore :

.....

Nome e indirizzo del destinatario :

.....

⁽¹⁾ Nelle condizioni previste all'articolo 1, paragrafo 1, lettera d), possono essere importate solamente le seguenti frattaglie bovine : i cuori e i diaframmi dai quali i linfonodi, il tessuto connettivo e il grasso aderente sono stati completamente eliminati, le lingue con epitelio e senza ossa, né cartilagini né amigdale.

⁽²⁾ Facoltativo.

⁽³⁾ Per i contenitori indicare il numero d'immatricolazione, per gli aerei il numero del volo e per le navi il nome.

IV Attestato di sanità :

Il sottoscritto, veterinario ufficiale, certifica che :

1. le frattaglie sopra descritte derivano :

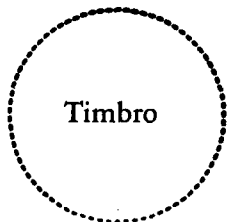
- da bovini che hanno soggiornato in territorio argentino per almeno tre mesi prima della macellazione, ovvero dal momento della nascita, se trattasi di animali di età inferiore a tre mesi,
- da bovini :
 - i) che hanno trascorso detto periodo in una zona in cui si pratica regolarmente la vaccinazione dei bovini contro l'afta epizootica ed il relativo controllo ufficiale ⁽¹⁾,
 - ii) nati, allevati e macellati a sud della linea dei fiumi Barrancas e Colorado ⁽¹⁾,
- da bovini provenienti da un allevamento (da allevamenti) in cui non si sono verificati casi di afta epizootica nei 60 giorni precedenti la loro spedizione e intorno al quale (ai quali), nel raggio di 25 km, non si sono verificati casi di afta epizootica negli ultimi 30 giorni,
- da bovini che sono stati trasportati direttamente dall'allevamento d'origine al macello riconosciuto in questione, senza passare attraverso un mercato, senza avere contatti con animali non rispondenti alle condizioni richieste per l'esportazione delle rispettive carni verso la Comunità e, se sono stati impiegati mezzi di trasporto, previa pulizia e disinfezione di questi ultimi prima del carico,
- da bovini che, nel corso dell'ispezione sanitaria ante mortem di cui al capitolo V dell'allegato I della direttiva 64/433/CEE modificata da ultimo dalla direttiva 83/90/CEE, effettuata presso il macello nelle ventiquattro ore precedenti la macellazione, sono stati sottoposti in particolare ad un esame della bocca e degli zoccoli, da cui è risultata l'assenza di sintomi di afta epizootica ;

2. le frattaglie provengono da uno stabilimento (da stabilimenti) in cui, in caso di scoperta di un focolaio di afta epizootica, le operazioni di preparazione delle carni destinate all'esportazione verso la Comunità europea possono riprendere soltanto previo abbattimento di tutti gli animali presenti, eliminazione di tutte le carni, pulizia totale e disinfezione totale dello stabilimento (degli stabilimenti), effettuati sotto il controllo di un veterinario ufficiale ;

3. le frattaglie sopradescritte sono state lasciate maturare in ambienti a temperatura superiore a + 2 °C per almeno tre ore ; per i muscoli diaframmatici il periodo di maturazione è di almeno ventiquattro ore.

4.(2)

Fatto a, il



.....
(firma del veterinario ufficiale)

⁽¹⁾ Cancellare la dicitura inutile.

⁽²⁾ Condizioni supplementari richieste dal Regno Unito.

ALLEGATO E

CERTIFICATO DI SANITÀ

relativo a frattaglie⁽¹⁾ autorizzate dall'articolo 2, di bovini, destinate alla Comunità economica europea

Paese di destinazione :

Riferimento del certificato di salubrità⁽²⁾ :

Paese esportatore : Argentina

Ministero :

Dipartimento :

Riferimenti :

(facoltativo)

I. Identificazione delle frattaglie⁽¹⁾ :

Frattaglie di bovini :

Tipo di frattaglie :

Tipo d'imballaggio :

Numero degli imballaggi :

Peso netto :

II. Provenienza delle frattaglie :

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario del(i) macello(i) riconosciuto(i) :

.....

.....

Indirizzo(i) e numero(i) di riconoscimento veterinario del(i) laboratorio(i) di sezionamento riconosciuto(i) :

.....

.....

III. Destinazione delle frattaglie :

Le frattaglie sono spedite da :

(luogo di spedizione)

a :

(paese e luogo di destinazione)

con il seguente mezzo di trasporto⁽³⁾ :

Nome e indirizzo dello speditore :

.....

Nome e indirizzo del destinatario (stabilimenti approvati per la trasformazione delle carni : per il consumo umano⁽⁴⁾ / alimenti per animali domestici)⁽⁴⁾ :

.....

⁽¹⁾ Nelle condizioni previste all'articolo 2, si possono importare solamente le seguenti frattaglie bovine : i fegati dai quali i linfodi, il tessuto connettivo aderente e il grasso sono stati eliminati completamente, secondo le disposizioni dell'articolo 18, paragrafo 2 della direttiva 72/462/CEE, i muscoli masseteri interi incisi in conformità al paragrafo 41 (A) del capitolo VII dell'allegato 1 della direttiva 64/433/CEE e dai quali i linfonodi, il tessuto connettivo aderente e il grasso sono stati completamente eliminati. Possono essere importati nelle condizioni previste all'articolo 2 anche i polmoni puliti di bovini destinati esclusivamente alla fabbricazione di alimenti per animali domestici di compagnia, da cui siano stati asportati la trachea, i grossi bronchi, o i gangli mediastinici e bronchiali ed altre frattaglie senz'osso o cartilagine dalle quali i linfonodi, il tessuto connettivo aderente, il grasso ed il muco sono stati completamente eliminati.

⁽²⁾ Facoltativo.

⁽³⁾ Per i contenitori indicare il numero d'immatricolazione, per gli aerei il numero del volo e per le navi il nome.

⁽⁴⁾ Cancellare la dicitura inutile.

IV. Attestato di sanità :

Il sottoscritto, veterinario ufficiale, certifica che :

1. le frattaglie sopra descritte derivano :

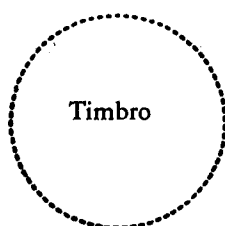
- da bovini che hanno soggiornato in territorio argentino per almeno tre mesi prima della macellazione, ovvero dal momento della nascita, se trattasi di animali di età inferiore a tre mesi,
- da bovini :
 - i) che hanno trascorso detto periodo in una zona in cui si pratica regolarmente la vaccinazione dei bovini contro l'afta epizootica ed il relativo controllo ufficiale⁽¹⁾,
 - ii) nati, allevati e macellati a sud della linea dei fiumi Barrancas e Colorado⁽¹⁾,
- da bovini provenienti da un allevamento (da allevamenti) in cui non si sono verificati casi di afta epizootica nei 60 giorni precedenti la loro spedizione e intorno al quale (ai quali), nel raggio di 25 km, non si sono verificati casi di afta epizootica negli ultimi 30 giorni,
- da bovini che sono stati trasportati direttamente dall'allevamento d'origine al macello riconosciuto in questione, senza passare attraverso un mercato, senza avere contatti con animali non rispondenti alle condizioni richieste per l'esportazione delle rispettive carni verso la Comunità e, se sono stati impiegati mezzi di trasporto, previa pulizia e disinfezione di questi ultimi prima del carico,
- da bovini che, nel corso dell'ispezione sanitaria ante mortem di cui al capitolo V dell'allegato I della direttiva 64/433/CEE, modificata da ultimo dalla direttiva 83/90/CEE, effettuata presso il macello nelle ventiquattro ore precedenti la macellazione, sono stati sottoposti in particolare ad un esame della bocca e degli zoccoli, da cui è risultata l'assenza di sintomi di afta epizootica ;

2. le frattaglie provengono da uno stabilimento (da stabilimenti) in cui, in caso di scoperta di un focolaio di afta epizootica, le operazioni di preparazione delle carni destinate all'esportazione verso la Comunità europea possono riprendere soltanto previo abbattimento di tutti gli animali presenti, eliminazione di tutte le carni, pulizia totale e disinfezione totale dello stabilimento (degli stabilimenti) effettuati sotto il controllo di un veterinario ufficiale ;

3. le frattaglie sopradescritte sono state lasciate maturare in ambienti a temperatura superiore a + 2 °C per almeno tre ore ; per i muscoli masseteri il periodo di maturazione è di almeno ventiquattro ore.

4.⁽¹⁾.

Fatto a, il



.....
(firma del veterinario ufficiale)

⁽¹⁾ Eventuali condizioni supplementari.